URDU BOOK 4 TRANSLATION

Name	
Jamaat	

Page 1 - True Believer

- 1) A true believer is he who believes only Allah [®] alone to be worthy of worship.
- 2) He also declares with his tongue that there is not anyone else worthy of worship besides Allah 48.
- 3) It is evident from the kalimah that we believe one Allah [®] and Messenger [®].

Page 2 - True Believer (continued)

1) First Kalimah Tayyibah.

2) Translation: There is none worthy of worship besides Allah [®], Muhammad [®] is the messenger of Allah [®].

- 3) The meaning of the kalimah is this that we do not believe anyone to be lord besides Allah .
- 4) Be it an angel or a saint, they too, like us, are the creation of Allah 48 and his servants.
- 5) The life and death of the creation of Allah [®] happens only with the command of Allah [®].
- 6) Only he gives sustenance to the entire creation.
- 7) Only he gives illness, only he gives cure.
- 8) Only he is the master of the entire world.
- 9) Allah [®] has no father, no son.
- 10) Everyone is needy of him and only him.
- 11) He is not needy of anyone.
- 12) Only he helps everyone, is with everyone and is aware of everyone.
- 13) Only he alone is worthy of worship.
- 14) Whoever does not believe Allah [®] to be worthy of worship, is a disbeliever.
- 15) After dying he will go into Jahannam.

Page 3 - True Believer (continued)

1) And whoever believes anyone else with Allah [®] too, he is a polytheist who will not be pardoned.

2) Only he is known as a believer who does not make anyone else worthy of worship and only follows upon the command of Allah [®].

3) Only fears Allah [®] and only keeps hope with him.

4) Without this, no action will be accepted; not prayer (Salaah), not fast, not pilgrimage (Hajj) and not charity (Zakaah).

5) This very kalimah is the door to the religion of Islaam.

6) This very kalimah is the key to Jannah.

Page 4 - Questions

Give the answers to these questions:

- 1) What is the meaning of the kalimah tayyibah?
- 2) Who is known as a true believer?
- 3) Are we allowed to worship any other?
- 4) Who gives life and death to the servants of Allah *?
- 5) Who is known as a polytheist?
- 6) What is the key to Jannah?
- 7) What is the door of Islam?

Page 4 - Activity

Fill these sentences with the appropriate word:

Worship	Tongue	Path	Power/Strength	Partner
---------	--------	------	----------------	---------

1) Please make dua' to Allah [®] that he shows us the straight **<u>path</u>**.

2) Allah [®] has given us a **tongue** to speak.

- 3) To worship Allah [®] is the obligation of every individual.
- 4) O lord! You are **<u>power</u>**ful.
- 5) Allah [®] is one, he has no partner.

Page 5 - Activity

Arrange the words given below in such a way that it becomes a correct sentence:

Example: O lord, you are powerful.

- 1) The sun comes out from the east.
- 2) Hadhrat Muhammad 3 is Allah 3's messenger.
- 3) There is none worthy of worship besides Allah 3.
- 4) It is necessary to do wudhu before praying salaah.
- 5) The sun sets in the west.

Page 6 - Activity

Write the sentences from Urdu to English:

1) Whoever does not believe Allah ^{se} to be worthy of worship is a disbeliever.

- 2) After dying he will go to Jahannam.
- 3) Whoever believes anyone else with Allah ** too, he is a polytheist.
- 4) He will not be pardoned.
- 5) Allah [®] has granted us life.

Write the sentences from English to Urdu:

ا) الله ایک ہے۔ ۲) ہم اللہ ہی کی عبادت کرتے ہیں۔ ۲) ہم اللہ سے حکم پر چلتے ہیں۔ ۲) کلمہ جنت کی کنجی ہے۔ ۵) کلمہ اسلام کا دروازہ ہے۔

Page 7 - The Honesty of Sheikh Abdul Qadir Jilanee R.A

- 1) Sheikh Abdul Qaadir Jilanee R.A was a big scholar and saint.
- 2) He was a resident of Jilaan.
- 3) He had much eagerness to gain knowledge.
- 4) Sheikh Abdul Qaadir Jilanee R.A went to Baghdad to fulfil this passion.

Page 8 - The Honesty of Sheikh Abdul Qadir Jilanee R.A (continued)

1) At the time of going, his mother sewed 40 gold coins into Aap R.A's shirt and gave this advice: "Remember, always speak the truth".

2) During the journey, robbers attacked him.

3) One robber asked Aap R.A: "What do you have with you?"

4) Aap R.A said: "40 gold coins".

5) The robber was amazed at Aap R.A's honesty, because 40 gold coins truly came out of Aap R.A's shirt.

6) The leader of the robbers asked Aap R.A in amazement: "Why did you say the truth that you had 40 gold coins with you?"

7) Aap R.A answered: "Mother had taken a promise from me to speak the truth. For this reason, I never lie."

8) This matter had a great effect on the leader of the robbers.

9) He repented and returned all of everyone's things.

Page 9 - Questions

Exercise - Give the answers to these questions:

1) Whose story has been narrated in this tale?

- 2) Who is he and a where is he a resident of?
- 3) Why did he travel?
- 4) What did Aap R.A's mother give to him?
- 5) What advice did his mother give?
- 6) What happened on the way?
- 7) What effect did Aap R.A's honesty have on the leader of the robbers?
- 8) What did the leader do after this incident?
- 9) What lesson have you all gained from this incident?

Page 10 - Activity

Read the words given below carefully and learn them:

Fill in the sentences below with a pronoun:

He/That	I/Me	His	We	My
---------	------	-----	----	----

- 1) <u>I</u> am here.
- 2) He is there.
- 3) $\overline{\mathbf{We}}$ are at home.
- 4) Give **my** book.
- 5) What is his name?

Page 11 - Activity

Write these sentences in English:

- 1) I am the servant of Allah 48.
- 2) Where is your house?
- 3) My house is in Durban.
- 4) His/her son stays very clean.
- 5) I am praying salaah in the Masjid.

Write these sentences in Urdu:

۱) آپ کے استاد کہاں ہیں؟ ۲) ہمیشہ سچ بولو۔ ۳) لڑکا مسجد میں ہے۔ ۲) ہم شوق سے سیکھتے ہیں۔ ۵) ہمیشہ اپنا وعدہ رکھو۔

Page 12 - Friendship

- 1) It was the day of Eid, the children were celebrating Eid.
- 2) Raashid's father gave him 5 Rands of Eid money, his uncle gave him 2 Rands.
- 3) Raashid went to his friend Aadil's house with 7 Rands.
- 4) Aadil was sat looking very sad.
- 5) Aadil was a poor boy.
- 6) His mother earned money with great difficulty.

Page 13 - Friendship (continued)

- 1) When Aadil was 7 years of age, his father passed away.
- 2) Raashid said: "Aadil! It is Eid today. Why are you so sad?"
- 3) He saw that Aadil did not even have one coin and he was not even wearing new clothes.
- 4) Raashid asked: "Why are you so sad?"
- 5) Aadil said: "I do not have a father nor do I have even one coin".
- 6) Raashid had a thought; I have 7 Rands and my friend does not even have 1 Rand.
- 7) This is a bad thing.
- 8) What will my friend say if he comes to know that I have 7 Rands and he has nothing?

9) As soon as this thought came, he put his hand into his pocket, took out 4 Rands and gave them to Aadil in his hand.

10) Aadil started smiling.

11) Upon seeing Aadil's smile, Raashid got so happy, that after going home he narrated this sorrowful story to his mother.

Page 14 - Friendship (continued)

1) His mother immediately put a bowl of sweets into a tray and took one pair of clothes and commanded Raashid that go and give it at Aadil's house.

2) Before this, Raashid had not had this much happiness on Eid as he had today.

3) This was 'True Friendship'.

Page 15 - Questions

Exercise - Give the answers to these questions:

- 1) Who was sat looking sad?
- 2) When Aadil was 7 years of age, what happened to his father?
- 3) When the thought came to Raashid that Aadil does not even have one coin, what did he do?
- 4) When Raashid narrated this sorrowful story to his mother, what did she do?
- 5) Why did Raashid get so happy?
- 6) What lesson do we learn from Raashid's true love?

Page 16 - Activity

Fill these sentences with the correct words:

- 1) Healthy children are active & clever / lazy & weak.
- 2) Through the ears we **obey / listen** to the talks of others.
- 3) Cleanliness of the nails is extremely necessary / useless.
- 4) Cleanliness has a **bad / good** effect on health.
- 5) A good child respects / dishonours elders.
- 6) A carpenter makes things of iron / wood.

Page 17 - Activity

Fill these sentences with the appropriate word:

Respect Cover City Beak Milk

- 1) The big <u>cities</u> of South Africa are Johannesburg, Cape Town and Durban.
- 2) The <u>cover</u> of the Ka'bah is black.
- 3) The **beak** of the parrot is red.
- 4) A goat gives milk.
- 5) Educated people are respected.

Page 18 - Activity

Write these sentences in English:

- 1) I am a true Muslim.
- 2) Eid ul Fitr is celebrated on the first date of Shawwaal.
- 3) The day of Eid is a day of happiness.
- 4) To help poor people is the obligation of every human being.
- 5) Human beings should never have pride.
- 6) Many illnesses are created from flies.

Write these sentences in Urdu:

ا) میں نے خط لکھا۔ ۲) میرے دین کا نام اسلام ہے۔ ۳) ہم اردو زبان سیکھ رہے ہیں۔ ۲) میں مسلمان لڑکا ہوں۔

۵) ایمان مهترین چیز ہے۔

Make sentences from these words:

1) Meat 2) Time 3) Eid

Page 19 - The sacrifice of Hadhrat Abubakr R.A

1) Hadhrat Abubakr R.A was the true friend of our beloved Nabee ²⁰.

2) Hadhrat Abubakr R.A would always stay with our beloved Nabee *main suffering*, ease, and comfort.

Page 20 - The sacrifice of Hadhrat Abubakr R.A (continued)

1) On the occasion of migration (Hijrah), our beloved Nabee ²⁸ was hiding from the enemy in the cave of Thawr with Hadhrat Abubakr R.A.

2) Immediately, Hadhrat Abubakr R.A made arrangements for the comfort of our beloved Nabee #.

3) Hadhrat Abubakr R.A cleaned the cave of Thawr and closed all the holes.

- 4) Our beloved Nabee # entered and lay down.
- 5) Our beloved Nabee # put his blessed head on the lap of Hadhrat Abubakr R.A.
- 6) One hole of the cave had been left from being closed.
- 7) Hadhrat Abubakr R.A put his foot on that hole.

8) Coincidentally, a poisonous snake bit Hadhrat Abubakr R.A on the foot.

9) Hadhrat Abubakr R.A was in a lot of difficulty but he was very thoughtful of the comfort of Nabee #.

- 10) Because of this situation, tears started flowing from the eyes of Hadhrat Abubakr R.A.
- 11) Tears fell on the blessed face of Nabee and Nabee woke up.
- 12) Nabee a saw the sacrifice of his friend.
- 13) Immediately, Nabee applied his blessed saliva there and the poison went away.
- 14) This is known as true sacrifice.

Page 21 - Questions

Exercise - Give the answers to these questions:

- 1) On which occasion did this incident of the cave take place?
- 2) Who was hiding in the cave of Thawr?
- 3) What did Hadhrat Abubakr R.A first do in the cave of Thawr?
- 4) One hole was left from being closed, what did Hadhrat Abubakr R.A do?
- 5) Why was Hadhrat Abubakr R.A in so much difficulty?
- 6) How did Nabee # wake up?
- 7) How did Nabee [#] take the poison away?
- 8) What lesson have you learnt from this story?

Page 22 - Activity

Fill in:

Paternal grandfather	Paternal grandmother	Maternal grandfather	Maternal grandmother
Paternal uncle	Paternal aunt	Maternal uncle	Maternal aunt

1) Mother's sister is known as maternal aunt (Khala)

2) Father's father is known as paternal grandfather (Daada)

3) Mother's mother is known as maternal grandmother (Naanee)

4) Father's mother is known as **paternal grandmother** (Daadee)

5) Father's brother is known as **paternal uncle** (Chacha)

- 6) Mother's father is known as maternal grandfather (Naana)
- 7) Father's sister is known as **paternal aunt** (Phoophee)
- 8) Mother's brother is known as maternal uncle (Maamou)

Page 23 - Activity

Write these sentences in English:

1) True Muslims follow upon the commands of Allah 8.

2) It is necessary to act upon the sunnah of our beloved Nabee and to have good treatment with people.

3) We have true love with our beloved Nabee #.

4) To always stay busy in good deeds and to stay away from bad deeds is the sign of a Muslim.

5) This very path takes towards Jannah and takes away from Jahannam.

Write these sentences in Urdu:

الله کا نام لو اور اپنا کام شروع کرد۔
۱ الله کے احکام کو مانو اور ہمارے پیارے نبی ﷺ کے تعلیمات پر عمل کرد۔
۲) ہمیشہ لوگوں کے ساتھ اچھے بنو۔
۲) ہمیشہ لوگوں کے ساتھ اچھے بنو۔
۲) بروں کی عزت کرد اور چھوٹوں سے محبت کرد۔
۵) قرآن ہمیں اچھا کرنا اور برائی سے دور رہنا سکھاتا ہے۔

Page 24 - Visiting a Sick Friend

- 1) Mahmood / Waheedah said: "Assalaamualykum wa Rahmatullah."
- 2) Qaasim / Shaheedah said: "Wa Alaykumussalaam wa Rahmatullah."
- 3) Waheedah said: "You were very ill. How are you now?"
- 4) Mahmood said: "You were very ill. How are you now?"
- 5) Qaasim / Shaheedah said: "With the grace of Allah 28, I am fine now but I am weak."
- 6) Mahmood / Waheedah said: "Do not worry."
- 7) Qaasim / Shaheedah said: "Make Dua' for me."
- 8) Mahmood / Waheedah said: "Insha'Allah, I will definitely make Dua' that Allah 28 give you cure."
- 9) Qaasim / Shaheedah said: "Insha'Allah, Aameen."

Pages 25 and 26 - Days of the Week

- 1) A week consists of seven days.
- 2) Seven days of the week.
- 3) Tell the names of the seven days.
- 4) Come with us.
- 5) First comes Monday.
- 6) We eat rice pudding on Monday.
- 7) After Monday comes Tuesday.
- 8) Before that, Monday.
- 1) Wednesday comes after Tuesday.
- 2) And then Thursday.
- 3) The fifth day is Friday and.
- 4) What can we say about Friday!
- 5) After Friday comes holiday.
- 6) For two days it is pleasure.
- 7) Meaning school is closed for two days.
- 8) Saturday and Sunday.